



# BOLLETTINO UFFICIALE

## DELLA

### REGIONE AUTONOMA FRIULI-VENEZIA GIULIA

TRIESTE, 27 novembre 2002

€ 3,00

DIREZIONE E REDAZIONE: PRESIDENZA DELLA GIUNTA REGIONALE - TRIESTE - PIAZZA UNITÀ D'ITALIA, 1 - TEL. 3773607

AMMINISTRAZIONE: SERVIZIO DEL PROVVEDITORATO - TRIESTE - CORSO CAVOUR, 1 - TEL. 3772037

Il «Bollettino Ufficiale della Regione autonoma Friuli-Venezia Giulia» si pubblica di regola il mercoledì; nel caso di festività la pubblicazione avviene il primo giorno feriale successivo. La suddivisione in parti, l'individuazione degli atti oggetto di pubblicazione, le modalità ed i termini delle richieste di inserzione e delle relative pubblicazioni sono contenuti nelle norme regolamentari emanate con D.P.G.R. 8 febbraio 1982, n. 043/Pres., pubblicato in B.U.R. 17 marzo 1982, n. 26, modificato con D.P.G.R. 7 ottobre 1991, n. 0494/Pres., pubblicato in B.U.R. 10 marzo 1992, n. 33 e con D.P.G.R. 23 dicembre 1991, n. 0627/Pres., pubblicato in B.U.R. n. 50 del 22 aprile 1992. Per quanto in esse non previsto si applicano le norme statali o regionali in materia di pubblicità degli atti.

La versione integrale dei testi contenuti nel Bollettino Ufficiale è consultabile gratuitamente, a partire dal Bollettino Ufficiale della Regione n. 11 del 17 marzo 1999, sul seguente sito Internet della Regione autonoma Friuli-Venezia Giulia:

<http://www.regione.fvg.it>

L'archivio relativo ai numeri dall'aprile 1998 al marzo 1999 propone il sommario delle singole parti di cui è composto il Bollettino stesso e relativi supplementi.

La riproduzione del Bollettino sul sito Internet ha carattere meramente informativo ed è, pertanto, priva di valore giuridico.

## SOMMARIO

### PARTE PRIMA

#### LEGGI, REGOLAMENTI E ATTI DELLA REGIONE

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE  
29 ottobre 2002, n. 0330/Pres.

**Regolamento concernente le modalità di rilascio e i requisiti del provvedimento di classificazione e di autorizzazione all'esercizio degli stabilimenti balneari, le caratteristiche della loro denominazione, del segno distintivo e della pubblicità, le modalità di fissazione e applicazione dei prezzi da parte dei titolari o gestori, ai sensi dell'articolo 102, comma 3, della legge regionale 2/2002. Approvazione.**

pag. 11685

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE  
29 ottobre 2002, n. 0331/Pres.

**Regolamento per la concessione di contributi ai presidi di rilevanza regionale previsti dall'articolo 18 della legge regionale 41/1996. Approvazione.**

pag. 11687

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE  
7 novembre 2002, n. 0341/Pres.

**Legge regionale 4/2001, articolo 8, comma 52. Regolamento per l'acquisto di materiali ed attrezzature d'ufficio, ivi comprese quelle informatiche, libri, riviste e pubblicazioni ed altre spese per le esigenze operative correnti del servizio per l'emergenza ambientale. Approvazione.**

pag. 11688

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE  
7 novembre 2002, n. 0343/Pres. (Estratto).

**Approvazione della variante n. 10 al Regolamento edilizio del Comune di Grado.**

pag. 11691

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE  
7 novembre 2002, n. 0344/Pres. (Estratto).

**Approvazione della variante n. 10 al Regolamento edilizio del Comune di Precenicco.**

pag. 11691

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE  
12 novembre 2002, n. 0348/Pres.

**Legge regionale 25/1990, articolo 3. Approvazione variante n. 1 al Piano particolareggiato dell'Interporto di Cervignano del Friuli.**

pag. 11691

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE  
12 novembre 2002, n. 0349/Pres.

**Legge 185/1992, articolo 2, comma 1. Riconoscimento di avversità atmosferica di carattere eccezionale per gli eventi «grandine» e «tromba d'aria» verificatisi nella Provincia di Pordenone il 4 agosto 2002.**

pag. 11696

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE  
12 novembre 2002, n. 0351/Pres.

**Consiglio direttivo dell'Ente tutela pesca del Friuli Venezia Giulia. Sostituzione componente.**

pag. 11697

DECRETO DEL PRESIDENTE DELLA REGIONE  
12 novembre 2002, n. 0352/Pres.

**Articolo 2, D.P.R. 361/2000. Fondazione «Bruno Maestro» - Trieste - Approvazione di modifiche statutarie.**

pag. 11697

DECRETO DELL'ASSESSORE ALLA PROTEZIONE CIVILE 28 ottobre 2002, n. 978/DRPC/02.

**Legge regionale n. 64/1986, articolo 10 e decreto del Presidente della Regione n. 0140/Pres. del 17 maggio 2002, articolo 4. Adozione del Piano tecnico annuale per il potenziamento del volontariato di protezione civile. Anno 2002.**

pag. 11699

DECRETO DEL DIRETTORE REGIONALE DELLA PROGRAMMAZIONE 11 novembre 2002, n. 106/UP.

**Nomina della Commissione esaminatrice per l'assunzione con contratto di collaborazione coordinata e continuativa di due unità di tecnici laureati quali componenti esterni del Nucleo di Valutazione**

**e Verifica degli investimenti pubblici del Friuli Venezia Giulia.**

pag. 11719

DECRETO DEL DIRETTORE DEL SERVIZIO ESPROPRIAZIONI 3 settembre 2002, n. EST. 745-D/ESP/4632. (Estratto).

**Determinazione dell'indennità da corrispondere a titolo provvisorio alle ditte proprietarie dei fondi da espropriare, da parte del Comune di Udine, per la realizzazione dei lavori citati in oggetto.**

pag. 11719

DECRETO DEL DIRETTORE DEL SERVIZIO ESPROPRIAZIONI 19 settembre 2002, n. EST. 801-D/ESP/4622. (Estratto).

**Determinazione dell'indennità da corrispondere a titolo provvisorio alle ditte proprietarie dei fondi da espropriare da parte del Comune di San Pietro al Natisone, per la realizzazione dei lavori citati in oggetto.**

pag. 11720

DECRETO DEL DIRETTORE DEL SERVIZIO ESPROPRIAZIONI 19 settembre 2002, n. EST. 802-D/ESP/4695. (Estratto).

**Determinazione dell'indennità da corrispondere a titolo provvisorio alle ditte proprietarie dei fondi da espropriare, da parte del Comune di Premariacco, per la realizzazione dei lavori citati in oggetto.**

pag. 11721

DECRETO DEL DIRETTORE DEL SERVIZIO ESPROPRIAZIONI 25 ottobre 2002, n. EST. 1008-D/ESP/4624. (Estratto).

**Determinazione dell'indennità da corrispondere a titolo provvisorio alle ditte proprietarie dei fondi da asservire, da parte dell'E.N.E.L. S.p.A., per la realizzazione dei lavori citati in oggetto.**

pag. 11722

DECRETO DEL DIRETTORE DEL SERVIZIO ESPROPRIAZIONI 25 ottobre 2002, n. EST. 1009-D/ESP/4624. (Estratto).

**Determinazione dell'indennità da corrispondere a titolo provvisorio alle ditte proprietarie dei fondi**

**da asservire, da parte dell'E.N.E.L. S.p.A., per la realizzazione dei lavori citati in oggetto.**

pag. 11722

DECRETO DEL DIRETTORE DEL SERVIZIO ESPROPRIAZIONI 28 ottobre 2002, n. EST. 1014-D/ESP/4715. (Estratto).

**Determinazione dell'indennità da corrispondere a titolo provvisorio alle ditte proprietarie dei fondi da espropriare, da parte del Comune di Gorizia, per la realizzazione dei lavori citati in oggetto.**

pag. 11724

DECRETO DEL DIRETTORE DEL SERVIZIO ESPROPRIAZIONI 28 ottobre 2002, n. EST. 1015-D/ESP/4701. (Estratto).

**Determinazione dell'indennità da corrispondere a titolo provvisorio alle ditte proprietarie dei fondi da espropriare, da parte del Comune di Gorizia, per la realizzazione dei lavori citati in oggetto.**

pag. 11724

DECRETO DEL DIRETTORE DEL SERVIZIO ESPROPRIAZIONI 28 ottobre 2002, n. EST. 1016-D/ESP/4661. (Estratto).

**Determinazione dell'indennità da corrispondere a titolo provvisorio alle ditte proprietarie dei fondi da espropriare, da parte del Comune di San Pietro al Natisone, per la realizzazione dei lavori citati in oggetto.**

pag. 11725

DECRETO DEL DIRETTORE DEL SERVIZIO ESPROPRIAZIONI 30 ottobre 2002, n. EST. 1031-D/ESP/4172. (Estratto).

**Determinazione dell'indennità da corrispondere a titolo provvisorio alle ditte proprietarie dei fondi di asservire, da parte del Consorzio di Bonifica Lendra Tagliamento, per la realizzazione dei lavori citati in oggetto.**

pag. 11726

DECRETO DEL DIRETTORE DEL SERVIZIO ESPROPRIAZIONI 31 ottobre 2002, n. EST. 1042-D/ESP/4706. (Estratto).

**Determinazione dell'indennità da corrispondere a titolo provvisorio alle ditte proprietarie degli immobili da espropriare totalmente e parzialmente,**

**mediante costituzione coattiva di servitù di scarico, da parte del Comune di Travesio, per la realizzazione dei lavori di sistemazione viaria di Usago.**

pag. 11728

DECRETO DEL DIRETTORE DEL SERVIZIO ESPROPRIAZIONI 4 novembre 2002, n. EST. 1045-D/ESP/4631. (Estratto).

**Determinazione dell'indennità da corrispondere a titolo provvisorio alle ditte proprietarie degli immobili da espropriare, da parte della Comunità Collinare del Friuli, per la realizzazione dei lavori di miglioria delle strade forestali denominate «Faelles-Tamars», «Stavoli Piè Corno», «Castello di Flagogna», «Sot Crete», «Bosch Jof», in Comune di Forgaria nel Friuli.**

pag. 11729

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE 6 settembre 2002, n. 3058.

**F.S.E. - obiettivo 3 - 2000-2006. Avviso per la presentazione di progetti formativi a valere sull'asse D, misura D.2. Adeguamento delle competenze della Pubblica Amministrazione. Annualità 2003.**

pag. 11743

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE 10 ottobre 2002, n. 3442.

**Strutture regionali e incarichi dirigenziali - Modifiche alla D.G.R. 1282/2001 - Allegato B - Strutture stabili di livello inferiore al servizio.**

pag. 11747

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE 10 ottobre 2002, n. 3443.

**Strutture regionali e incarichi dirigenziali - Modifiche alla D.G.R. 1282/2001 - Allegato A.**

pag. 11762

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE 30 ottobre 2002, n. 3616.

**Presenza d'atto dell'elenco delle nomine e delle designazioni da effettuarsi nel corso del 2003.**

pag. 11764

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE  
30 ottobre 2002, n. 3655.

**Legge regionale 3/1999 - Consorzio per lo sviluppo industriale del Friuli orientale con sede in Cividale del Friuli. Proroga al 31 dicembre 2002 dell'incarico di Commissario liquidatore.**

pag. 11767

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE  
30 ottobre 2002, n. 3682 (Estratto).

**Comune di Vivaro: conferma di esecutività della deliberazione consiliare n. 21 dell'1 luglio 2002, di approvazione della variante n. 8 al Piano regolatore generale comunale.**

pag. 11767

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE  
30 ottobre 2002, n. 3685 (Estratto).

**Comune di Muggia: conferma di esecutività della deliberazione consiliare n. 47 del 28 giugno 2002, di approvazione della variante n. 17 al Piano regolatore generale comunale.**

pag. 11767

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE  
30 ottobre 2002, n. 3686 (Estratto).

**Comune di Pontebba: conferma di esecutività della deliberazione consiliare n. 44 del 28 agosto 2002, di approvazione della variante n. 25 al Piano regolatore generale comunale.**

pag. 11768

DELIBERAZIONE DELLA GIUNTA REGIONALE  
5 novembre 2002, n. 3702 (Estratto).

**Comune di Latisana: conferma parziale di esecutività della deliberazione consiliare n. 151 del 28 dicembre 2001, di approvazione della variante n. 39 al Piano regolatore generale comunale.**

pag. 11768

DIREZIONE REGIONALE  
DELLA PIANIFICAZIONE TERRITORIALE  
Servizio della pianificazione territoriale subregionale  
Udine

**Comune di Artegna, variante n. 2 al Piano regolatore generale comunale: decreto del Presidente**

**della Regione di introduzione di modifiche e di conferma di esecutività della deliberazione consiliare di approvazione n. 8/2002.**

pag. 11768

**Comune di Dolegna del Collio. Avviso di adozione del Piano regolatore generale comunale.**

pag. 11769

**Comune di Pulfero. Avviso di adozione del Piano regolatore generale comunale.**

pag. 11769

**Comune di Rive d'Arcano. Avviso di approvazione della variante al Piano regolatore particolareggiato comunale di iniziativa pubblica dell'area storica della frazione di Raucicco.**

pag. 11769

**Comune di Sacile. Avviso di approvazione della variante n. 33 al Piano regolatore generale comunale.**

pag. 11769

**Comune di Sacile. Avviso di approvazione della variante n. 34 al Piano regolatore generale comunale.**

pag. 11769

**Comune di San Quirino. Avviso di adozione della variante n. 38 al Piano regolatore generale comunale.**

pag. 11769

**Comune di San Vito al Tagliamento. Avviso di adozione della variante n. 2 al Piano regolatore generale comunale.**

pag. 11770

**Comune di San Vito al Tagliamento. Avviso di adozione della variante n. 3 al Piano regolatore generale comunale.**

pag. 11770

**Comune di Travesio. Avviso di adozione della variante n. 6 al Piano regolatore generale comunale.**

pag. 11770

**Comune di Udine. Avviso di adozione della variante n. 130 al Piano regolatore generale.**

pag. 11770

DIREZIONE REGIONALE  
DELLA SANITA' E DELLE POLITICHE SOCIALI

**Graduatoria regionale provvisoria per i medici specialisti pediatri di libera scelta, valevole per il periodo 1 luglio 2002-30 giugno 2003.**

pag. 11770

**Zone carenti di medici di medicina generale per l'assistenza primaria. Seconda pubblicazione per l'anno 2002.**

pag. 11772

**Incarichi vacanti di medici di medicina generale per la continuità assistenziale. Seconda pubblicazione per l'anno 2002.**

pag. 11777

**Incarichi vacanti di emergenza sanitaria territoriale. Seconda pubblicazione per l'anno 2002.**

pag. 11781

DIREZIONE REGIONALE DELLA VIABILITA'  
E DEI TRASPORTI

**Avviso dell'istanza di concessione demaniale per la demolizione di parte del pennello sito di fronte al Kursaal di Lignano.**

pag. 11786

DIREZIONE REGIONALE  
DEL LAVORO E DELLA PREVIDENZA,  
DELLA COOPERAZIONE E DELL'ARTIGIANATO

**Trasferimento dalla sezione produzione e lavoro alla sezione miste nel Registro regionale delle cooperative della società «Artecucina Piccola Soc. Coop. a r.l.» di Gemona del Friuli.**

pag. 11786

PRESIDENZA DELLA GIUNTA REGIONALE

Servizio del Libro fondiario

Ufficio tavolare di

Trieste

**Completamento del Libro fondiario del C.C. di Contovello. I pubblicazione dell'editto della Corte d'Appello emesso con provvedimento dell'8 ottobre 2002.**

pag. 11787

**Completamento del Libro fondiario del C.C. di Plavia. II pubblicazione dell'editto della Corte d'Appello emesso con provvedimento del 18 ottobre 2002.**

pag. 11787

ERRATA CORRIGE

**Bollettino Ufficiale della Regione n. 43 del 23 ottobre 2002. Deliberazione della Giunta regionale 27 settembre 2002, n. 3222.**

pag. 11788

**Bollettino Ufficiale della Regione n. 43 del 23 ottobre 2002. Deliberazione della Giunta regionale 3281 del 27 settembre 2002. F.S.E. - obiettivo 3 - 2000-2006. Asse D, misura D.2. «Integrazioni alla deliberazione n. 2509/2002».**

pag. 11788

**Bollettino Ufficiale della Regione n. 45 del 6 novembre 2002. Avviso del Servizio del Libro fondiario - Ufficio tavolare di Trieste, nonchè data e numero della testata del Bollettino Ufficiale della Regione medesimo relativamente alle pagine 11220, 11290 e 11314.**

pag. 11788

---



---

**PARTE TERZA  
CONCORSI E AVVISI**

---

**Comune di Bordano (Udine):**

Avviso di gara mediante asta pubblica per la gestione della «Casa delle farfalle».

pag. 11788

---

**Comune di Codroipo (Udine):**

Avviso di gara per l'affidamento del servizio di refezione scolastica e prestazioni accessorie, per un numero di pasti caldi annuali presunti pari a 100.000 per il periodo 16 gennaio 2003-31 agosto 2005, rinnovabile ai sensi di legge.

pag. 11789

---

**Comune di Drenchia (Udine):**

Asta pubblica per la fornitura di un trattore per lo sgombero neve e la manutenzione delle strade comunali.

pag. 11789

---

**Comune di Udine:**

Bando di asta pubblica per l'affidamento di alcuni servizi di conduzione della piscina comunale coperta di via Pradamano.

pag. 11789

---

**C.I.P.A.F. - Consorzio per lo sviluppo industriale ed economico della zona pedemontana - Alto Friuli - Gemona del Friuli (Udine):**

Estratto dell'avviso di asta pubblica per la fornitura e posa in opera di una pesa elettronica ferroviaria.

pag. 11790

---

**Gestione immobili - Friuli Venezia Giulia S.p.A. - Trieste:**

Avviso di gara esperita per l'appalto dei lavori di straordinaria manutenzione, edile ed impiantistica, del palazzo sede della Giunta Regionale, in piazza Unità d'Italia n. 1 a Trieste.

pag. 11790

**Comune di Artegna (Udine):**

Riclassificazione della struttura ricettiva alberghiera denominata «Là di Copet». Determinazione 11 novembre 2002, n. 11. (Estratto).

pag. 11791

---

**Comune di Budoia (Pordenone):**

Riclassificazione della struttura ricettiva alberghiera denominata «Hotel Ciasa de Gahja».

pag. 11791

---

**Comune di Castelnovo del Friuli (Pordenone):**

Classificazione delle strutture ricettive operanti nel Comune ai sensi della legge regionale 16 gennaio 2002, n. 2.

pag. 11791

---

**Comune di Cividale del Friuli (Udine):**

Classificazione della struttura ricettiva alberghiera denominata «Hotel Roma».

pag. 11791

---

Classificazione della struttura ricettiva alberghiera denominata «Locanda al Pomo d'Oro».

pag. 11792

---

Classificazione della struttura ricettiva alberghiera denominata «Locanda al Castello».

pag. 11792

---

**Comune di Clauzetto (Pordenone):**

Classificazione delle strutture ricettive turistiche - alberghi per il quinquennio 2003-2007. Determinazione 19 luglio 2002, n. 61. (Estratto).

pag. 11792

---

**Comune di Fiumicello (Udine):**

Determinazione del Responsabile dell'area amministrazione e finanza 30 ottobre 2002, n. 570. (Estratto). Riclassificazione della struttura ricettiva turistica alberghiera denominata «Al Ponte».

pag. 11793

**Comune di Gemona del Friuli (Udine):**

Riclassificazione della struttura ricettiva all'aria aperta denominata «Ai Pioppi». Determina 5 novembre 2002, n. 1049. (Estratto).

pag. 11793

---

**Comune di Montebelluna (Treviso):**

Riclassificazione delle strutture ricettive turistiche alberghiere. Quinquennio 1 gennaio 2003-31 dicembre 2007. Determina 5 novembre 2002, n. 105. (Estratto).

pag. 11794

---

**Comune di Reana del Rojale (Udine):**

Avviso di deposito e di adozione del Piano regolatore particolareggiato comunale di iniziativa privata presentato dalle società: One More S.r.l. di Udine - legale rappresentante Claudio Marini e Z.M. S.r.l. di Manzano - legale rappresentante Fabrizio Zilio.

pag. 11794

---

**Comune di Tricesimo (Udine):**

Determina del funzionario responsabile alle attività produttive 22 ottobre 2002, n. 813. (Estratto). Riclassificazione di strutture ricettive alberghiere.

pag. 11795

---

Determina del funzionario responsabile commercio attività produttive 23 ottobre 2002, n. 817. (Estratto). Riclassificazione della residenza turistica alberghiera denominata «Residence Boschetti», per il quinquennio 2003-2007.

pag. 11795

---

Determina del funzionario responsabile alle attività produttive 25 ottobre 2002, n. 834. (Estratto). Riclassificazione della struttura ricettiva alberghiera denominata «Al Bottegon» per il quinquennio 2003-2007.

pag. 11795

---

**Comune di Trieste:**

Assegnazione del livello di classificazione della residenza turistica alberghiera denominata «L'Albero Nascosto». Pubblicato nel Bollettino Ufficiale della Regione n. 44 del 30 ottobre 2002. Errata corrige.

pag. 11796

**Comune di Udine:**

Avviso di adozione del Piano di recupero di iniziativa pubblica di un ambito attestato su viale della Resistenza e via Cividale.

pag. 11796

---

**E.N.E.L. Distribuzione S.p.A. - Direzione Triveneto - Unità Terr Rete Triveneto - Zona Udine - Udine:**

Pubblicazione degli estratti dei decreti del Direttore provinciale sostituto dei Servizi tecnici di Udine di autorizzazione alla costruzione ed esercizio di linee elettriche.

pag. 11796

---

**Provincia di Udine:**

Approvazione del progetto di adeguamento di un impianto di depurazione reflui e rilascio della autorizzazione alla realizzazione dei lavori ex articolo 27 del decreto legislativo 5 febbraio 1997 n. 22. «Ditta Fingel S.r.l. - via Malignani, 5 - 33058 San Giorgio di Nogaro (Udine)». Deliberazione della Giunta provinciale 20 settembre 2002, n. 227.

pag. 11804

---

**Azienda ospedaliera «S. Maria degli Angeli» - Pordenone:**

Concorso pubblico, per titoli ed esami, per la copertura di un posto di dirigente medico di pediatria.

pag. 11814

---

Concorso pubblico, per titoli ed esami, per la copertura di un posto di dirigente medico di neurologia.

pag. 11822

---

Concorso pubblico, per titoli ed esami, per la copertura di un posto di dirigente medico di direzione medica di presidio ospedaliero.

pag. 11823

---

**Azienda per i servizi sanitari n. 1 «Triestina» - Trieste:**

Concorso pubblico, per titoli ed esami, a n. 1 posto di assistente amministrativo, (cat. «C» del ruolo amministrativo).

pag. 11832

Concorso pubblico, per titoli ed esami, a n. 1 posto di dirigente amministrativo area giuridico amministrativa - gestione risorse umane.

pag. 11838

**Azienda per i servizi sanitari n. 4 «Medio Friuli» - Udine:**

Bando di concorso pubblico, per titoli ed esami, ad un posto di dirigente medico di chirurgia generale (area chirurgica e delle specialità chirurgiche).

pag. 11844

**Ente per la zona industriale di Trieste - Trieste:**

Graduatoria di merito del concorso pubblico per esami ad un posto di funzionario con profilo professionale funzionario ingegnere.

pag. 11852